

# OLE 22540H-TB DVD

22" DVB-T/-C-S2 FJERNSYN // 22" DVB-T/-C-S2 FERNSEHER // 22" DVB-T/-C-S2 TELEVISION SET // TÉLÉVISEUR 22" DVB-T/-C-S2





**NL** GEBRUIKSAANWIJZING



**DE** GEBRAUCHSANWEISUNG



**EN** USER MANUAL



HDMI<sup>®</sup>

## Inhalt

| Kennzeichnungen auf dem Gerät             | 24 |
|---|----|
| Erste Schritte                            | 26 |
| Meldungen, Eigenschaften & Zubehör        | 26 |
| Funktionen                                | 26 |
| Fernbedienung-Batteriefach                | 27 |
| Stromversorgung anschließen               | 27 |
| Anschluss der Antenne                     | 27 |
| Erläuterung der Fernbedienung             | 28 |
| Anschlüsse                                | 29 |
| Menü Medienbrowser                        | 32 |
| Quick-Menü                                | 32 |
| TV Menü-Eigenschaften und -Funktionen     | 34 |
| Allgemeine Bedienung                      | 36 |
| AV- und HDMI-Signalkompatibilität         | 38 |
| Tasten am Bedienfeld für DVD              | 39 |
| Übersicht über die Fernbedienung für DVD- | 20 |
| Verwendung                                |    |
| Handhabung von CD's                       |    |
| Lizenzinformationen                       |    |
|   |    |
| Wiedergabe einer DVD                      |    |
| Allgemeine Bedienung                      |    |
| Normale Wiedergabe                        |    |
| DVD-Fehlerbehebung                        |    |
| Mit diesem Gerät kompatible Disc-Typen:   |    |
| Technische Daten                          |    |
| Einschalten des TV-Gerätes mit 12V        | 44 |

### Sicherheitsinformationen



### VORSICHT

### STROMSCHLAGGEFAHR NICHT ÖFFNEN



VORSICHT: UM DAS RISIKO AUF EINEN ELEKTRISCHEN SCHOCK ZU REDUZIEREN, DEN DECKEL (ODER DAS RÜCKTEIL) NICHT ENTFERNEN IN DIESEM GERÄT BEFINDEN SICH KEINE TEILE, DIE VOM BENUTZER GEWARTET WERDEN KÖNNEN. ÜBERLASSEN SIE WARTUNGSARBEITEN QUALIFIZIERTEN KUNDENDIENST-MITARBEITERN.

Ziehen Sie bei extremen Wetterbedingungen (Stürme, Blitzschlag) und wenn das TV-Gerät über einen langen Zeitraum nicht benutzt wird (im Urlaub) den Gerätenetzstecker.

DerNetzstecker wird verwendet, um das TV-Gerät vom Netz zu trennen, und muss daher stets gut zugänglich sein. Wenn das Gerät nicht vollständig vom Netz getrennt wird, wird es auch im Standby-Modus oder sogar im ausgeschalteten Zustand weiter Strom ziehen.

**Hinweis:** Für die entsprechenden Eigenschaften befolgen Sie bitte die Instruktionen auf dem Bildschirm.

## WICHTIG - Bitte lesen Sie sich diese Anleitung vollständig vor der Installation oder Inbetriebnahme durch

AWARNUNG: Lassen Sie niemals Personen (einschließlich Kindern) mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten bzw. mit mangelnder Erfahrung und/oder fehlenden Kenntnissen unbeaufsichtigt elektrische Geräte benutzen!

- Dieses TV-Gerät ist für den Einsatz in einer Höhe von weniger als 2000 Metern über dem Meeresspiegel, an einem trockenen Standort und in Regionen mit gemäßigtem oder tropischem Klima vorgesehen.
- Das Gerät ist für den Einsatz im Haushalt und vergleichbare Nutzung vorgesehen, jedoch ist der Einsatz an öffentlichen Orten zulässig.
- Lassen Sie für Lüftungszwecke mindestens 5 cm Abstand um das TV-Gerät herum.
- Die Ventilation darf nicht durch Abdecken oder Verstellen der Ventilationsöffnungen durch Gegenstände wie Zeitungen, Tischdecken, Gardinen o.ä. behindert werden.
- Der Stecker des Stromkabels sollte leicht zugänglich sein. Stellen Sie keine Gegenstände auf das Netzkabel (weder das Gerät selbst, noch Möbel usw.), und klemmen Sie das Kabel nicht ein. Beschädigungen am Netzkabel/Netzstecker können zu Bränden oder Stromschlägen führen. Handhaben Sie das Netzkabel immer am Stecker, trennen Sie das TV-Gerät nicht durch Ziehen des Netzkabels vom Netz. Berühren Sie niemals das Netzkabel / den Stecker mit nassen Händen,

- da dies einen Kurzschluss oder elektrischen Schlag verursachen kann. Machen Sie niemals Knoten in das Netzkabel, und binden Sie es nie mit anderen Kabeln zusammen. Wenn es beschädigt ist, muss das Kabel ersetzt werden. Diese Arbeit darf ausschließlich durch eine qualifizierte Fachkraft ausgeführt werden.
- Setzen Sie das TV-Gerät möglichst keinen tropfenden oder spritzenden Flüssigkeiten aus, und stellen Sie keine mit Flüssigkeiten gefüllte Objekte, wie z. B. Vasen, Tassen usw. auf dem bzw. oberhalb (z. B. in Regalfächern darüber) des TV-Geräts ab.
- Setzen Sie das TV-Gerät nicht direkter Sonneneinstrahlung aus, und stellen Sie keine offenen Flammen (wie z. B. erleuchtete Kerzen) auf oder neben das TV-Gerät.
- Stellen Sie keine Hitzequellen, wie z. B. Elektroheizer, Radiatoren usw. in die unmittelbare Nähe des Geräts.
- Stellen Sie das TV-Gerät nicht auf dem Fußboden oder geneigte Unterlagen.
- Um Erstickungsgefahr zu vermeiden, müssen Sie Kunststofftüten aus der Reichweite von Säuglingen, Kindern und Hautieren halten.
- Befestigen Sie den Ständer sorgfältig am TV-Gerät Sollten der Ständer mit Schrauben geliefert worden sein, müssen Sie die Schrauben fest nachziehen, um das TV-Gerät vor dem Kippen zu bewahren. Ziehen Sie die Schrauben nicht zu fest und montieren Sie die Gummistopfen vorschriftsmäßig.
- Entsorgen Sie die Batterien niemals im offenen Feuer oder zusammen mit gefährlichen bzw. entflammbaren Stoffen.

**Warnung:** Batterien dürfen nicht zu großer Hitze wie direkter Sonneneinstrahlung, Feuer oder Vergleichbarem ausgesetzt werden.

| Vorsicht                     | Schweres oder tödliches<br>Verletzungsrisiko |
|------------------------------|--|
| Gefahr eines<br>Stromschlags | Gefährliches<br>Spannungsrisiko              |
| ⚠Wartung                     | Wichtige<br>Wartungskomponente               |

### Kennzeichnungen auf dem Gerät

Die folgenden Symbole werden **auf dem Gerät** als Kennzeichnungen für Einschränkungen und Vorsichtsmaßnahmen sowie Sicherheitshinweise verwendet. Jede Kennzeichnung ist nur dann zu beachten, wenn diese auf dem Gerät angebracht worden ist. Beachten Sie diese Informationen aus Sicherheitsgründen.

|     | Gerät der Schutzklasse II: Dieses Gerät ist so aufgebaut, das es keinen Schutzleiter (elektrische Erdung) für die Verbindung zum |
|-----|--|
| ΙШΙ | ist so aufgebaut, das es keinen Schutzleiter   |
|     | (elektrische Erdung) für die Verbindung zum  |

Stromnetz erfordert.



Gerät der Schutzklasse II Mit Funktionalem Schutzleiter: Dieses Gerät ist so aufgebaut. das es keinen Schutzleiter (elektrische Erdung) für die Verbindung zum Stromnetz erfordert. Der Schutzleiter dient funktionalen Zwecken.



Schutzleiter (Erdung) Die markierte Klemme ist für den Anschluss an den mit der Stromleitung verbundenen Schutzleiter (Erdung) vorgesehen.



Lebensgefährdende Klemme: Die markierte(n) Klemme(n) ist/sind im normalen Betriebszustand lebensgefährdend.



Vorsicht. Bitte beachten Sie die Bedienungsanleitung: Der markierte Bereich bzw. die markierten Bereiche enthalten durch den Benutzer auszutauschende Knopfzellenbatterien.



Gerät der Laserklasse 1 Dieses Gerät enthält eine Laserquelle der Klasse 1. die unter vernünftigerweise vorhersehbaren Betriebs-

bedingungen ungefährlich ist.

### WARNUNG

Batterien dürfen nicht verschluckt werden, es besteht chemische Verätzungsgefahr.

Dieses Gerät bzw. das zum Gerät mitgelieferte Zubehör enthält möglicherweise eine Knopfzellbatterie. Wenn die Knopfzellenbatterie verschluckt wird, führt dies innerhalb 2 Stunden zu schweren internen Verätzungen mit möglicher Todesfolge.

Halten Sie gebrauchte und neue Batterien von Kindern fern Wenn das Batteriefach nicht sicher geschlossen, stoppen Sie die Verwendung des Geräts und halten Sie Kinder fern.

Falls Sie den Verdacht haben, dass Batterien verschluckt wurden oder in irgendeinen Körperteil platziert wurde, suchen Sie sofort medizinische Hilfe auf.

### WARNIING

Der Anschluss von Geräten, die über die Netzverbindung oder andere Geräte an die Schutzerdung des Gebäudes angeschlossen sind, über Koaxialkabel an ein TV-Verteilersystem kann unter Umständen eine mögliche Feuergefahr darstellen. Eine Verbindung über einen Kabelverteilersystem ist nur dann zulässig, wenn die Vorrichtung eine Isolierung unterhalb eines gewissen Frequenzbereichs liefert (Galvanische Isolation, siehe EN 60728-11)

### WARNUNG

Stellen Sie das TV-Gerät niemals auf eine instabile oder geneigte Unterlage. Andernfalls könnte das TV-Gerät umfallen und dabei ernste Verletzungen mit möglicher Todesfolge verursachen. Viele Verletzungen, insbesondere bei Kindern, können vermieden werden, wenn die folgenden einfachen Vorsichtsmaßnahmen getroffen werden:

- Verwenden Sie nur vom Hersteller des TV-Geräts empfohlene TV-Möbel oder Standfüße.
- Verwenden Sie nur Möbelstücke, die das Gewicht des TV-Geräts sicher tragen können.
- · Stellen Sie sicher, dass das TV-Gerät nicht über die Ränder des Möbelstücks hinausragt.
- Stellen Sie das TV-Gerät nicht auf hohe Möbelstücke (z. B. Regale oder Bücherregale), ohne das Möbelstück selbst und das TV-Gerät an einem sicheren Halt abzustützen
- Stellen Sie das TV-Gerät nicht auf Textilien oder andere Materialien zwischen dem TV-Gerät und dem Möbelstück
- · Klären Sie Ihre Kinder darüber auf, dass es gefährlich ist, auf hohe Möbelstücke zu klettern, um das TV-Gerät oder die Fernbedienung zu erreichen. Wenn Sie Ihr vorhandenes TV-Gerät weiterhin nutzen und an einen neuen Platz stellen, sind die gleichen Vorsichtsmaßnahmen zu beachten.

## WARNHINWEISE ZUR WANDMON-**TAGE**

- Lesen Sie sich die Bedienungsanleitung durch, bevor Sie das Gerät an der Wand befestigen.
- Das Set für Wandbefestigung ist optional. Sie können es bei Ihrem lokalen Händler kaufen, falls es nicht dem Gerät gekauft wurde.
- Installieren Sie das TV-Gerät nicht an der Decke oder einer geneigten Wand.
- · Verwenden Sie für die Wandmontage nur die dazu vorgesehenen Schrauben und Zubehörteile
- · Ziehen Sie die Schrauben zu Wandmontage fest nach, um das TV-Gerät vor dem Herabfallen zu bewahren. Ziehen Sie die Schrauben nicht zu stark an.

## Meldungen, Eigenschaften & Zubehör

### Umweltinformationen

Um den Energieverbrauch zu senken, gehen Sie wie folat vor:

Wenn Sie den Öko-Modus auf Ein setzen, schaltet das Gerät in den stromsparenden Modus um. Die Energiesparmodus-Einstellungen befinden sich im Abschnitt "Bild" des Hauptmenüs. Ist dies nicht der Fall, können die Einstellungen nicht geändert werden.

Wenn Sie die Option "Bild aus" ausgewählt haben, erscheint eine Meldung und der Bildschirm schaltet sich nach 3 Sekunden ab.

Schalten Sie das Gerät aus oder ziehen Sie den Netzstecker, wenn das TV-Gerät nicht verwendet wird. Dies wird auch den Energieverbrauch reduzieren.

### Standby-Meldungen

Wenn das Fernsehgerät für 5 Minuten kein Eingangssignal empfängt (z.B. von einer Antenne oder HDMI Quelle), wird sich das TV-Gerät in den Standby-Modus versetzen. Wenn Sie das TV-Gerät wieder einschalten wollen, drücken Sie die "Ein" Taste auf der Fernbedienung. Es wird die Meldung "Standby kein Signal" erscheinen. Drücken Sie OK um fortzufahren. Sollten Sie das TV-Gerät für vier Stunden nicht benutzen, wird es sich automatisch in den Standby-Modus versetzen. Wenn Sie das TV-Gerät wieder einschalten, erscheint eine Meldung. Wählen Sie WEITER und drücken Sie OK um fortzufahren.

### Funktionen

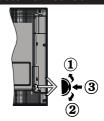
- · Fernbedienbares Farbfernsehgerät.
- Vollintegriertes Digital Terrestrisch/Kabel/Satelliten TV-Gerät (DVB-T/C/S-S2)
- · HDMI zum Anschluss digitaler externer Geräte.
- USB zum Abspielen von Medien von einem USB Gerät.
- · OSD-Menüsystem
- SCART zum Anschluss von analogen externen Geräten
- · Stereo-Audiosystem
- Teletext.
- · Kopfhöreranschluss.
- · Autoprogrammierung.

- Manuelle Sendereinstellung
- · Automatische Abschaltung nach bis zu sechs Stunden
- · Ausschalttimer.
- Kindersicherung
- · Automatische Stummschaltung, wenn keine Übertragung stattfindet.
- · NTSC-Wiedergabe.
- AVL (Automatische Tonbegrenzung)
- PLL (Frequenzsuche)
- · PC-Eingang.
- Plug&Play für Windows 98, ME, 2000, XP, Vista, Windows 7.
- · Spielemodus (optional)

## Zubehör im Lieferumfang

- Fernbedienung
- Batterien: 2 x AAA
- · Bedienungsanleitung
- 12V AC Netzteil
- Car Plug

### TV-Bedientasten & Betrieb



- 1. Nach oben
- 2. Nach unten
- 3. Programm/Lautstärke/AV/Standby-Schalter

Das Kontrollrad ermöglicht es Ihnen die Lautstärke sowie Programme und Quellen zu ändern als auch den Fernseher anzuschalten und in den Standby-Modus zu versetzen

Lautstärke ändern: Zum Erhöhen der Lautstärke drehen Sie das Rad nach oben, zum Verringern der Lautstärke drehen Sie das Rad nach unten.

## Der Anschluss muss richtig geerdet sein.

Verbinden Sie den Erdungskontakt des Geräts über das mitgelieferte Netzkabel mit dem Erdungskontakt der Steckdose. Wenn der mitgelieferte Stecker nicht Schließen Sie das in Ihre Steckdose passt, lassen Sie diese von einem Elektriker durch eine passende neue ersetzen.



Erdungskabel unbedingt an.

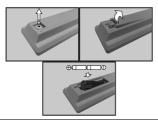
Kanalwechsel: Durch drücken des Rades, wird der Kanalinformationsbanner auf dem Bildschirm angezeigt. Nun können Sie den Kanal durch Drehen des Rades wechseln.

Signalquelle ändern: Durch zweimaliges Drücken des Rades erscheint die Quellenliste auf dem Bildschirm. Drehen Sie das Rad, um die Quelle zu ändern.

TV ausschalten: Drücken Sie das Rad für mehrere Sekunden, bis der Fernseher in den Standby-Modus versetzt wird.

### Fernbedienung-Batteriefach

Nehmen Sie die kleine Abdeckung des Batteriefachs auf der Rückseite der Fernbedienung ab. Heben Sie die Abdeckung vorsichtig an. Legen Sie zwei AAA Batterien ein. Vergewissern Sie sich, dass die (+) und (-) Zeichen sich einander entsprechen (korrekte Polarität). Setzen Sie die Abdeckung wieder auf. Schrauben Sie die Abdeckung wieder fest.

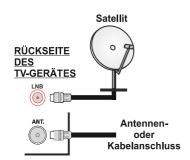


### Stromversorgung anschließen

WICHTIG: Das TV-Gerät ist für den Betrieb mit 12 V DC konzipiert worden. Dazu wird ein Netzteil verwendet, das 12 V Spannung abgibt. Verbinden Sie dieses Netzteil an einem System, das 100-240V AC, 50/60Hz liefert. Geben Sie Ihrem Gerät nach dem Auspacken genug Zeit, sich der Raumtemperatur der Umgebung anzupassen, bevor Sie es einstecken.

### Anschluss der Antenne

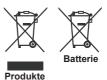
Schließen Sie die Antenne oder den Kabel-TV-Stecker an die ANTENNENEINGANGS (ANT)-Buchse oder den Satellitenstecker an die SATELLITENEINGANGS (LNB)-Buchse auf der Rückseite des TV-Gerätes.



# Verwenderinformationen zur Entsorgung von Altgeräten und Batterien

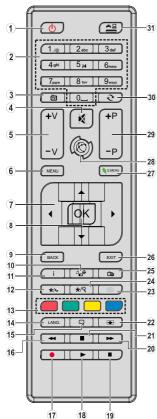
Die Symbole geben an, dass das Gerät nicht als normaler Hausmüll entsorgt werden darf. Wenn Sie das Gerät oder die Batterien entsorgen wollen, nutzen Sie bitte entsprechende Sammelsysteme und -einrichtungen.

Hinweis: Das Zeichen Pb unter dem Batteriensymbol zeigt an, dass diese Batterie Blei enthält.



| Trouukte                                     |   |  |  |
|--|---|--|--|
| Technische Daten                             |   |  |  |
| TV-Übertragung                               | PAL B/G D/K K I/I'                                |  |  |
| Empfangskanäle                               | VHF (BAND I/III)<br>- UHF (BAND U) -<br>HYPERBAND |  |  |
| Anzahl der voreingestellten Kanäle           | 10000   |  |  |
| Kanalanzeige                                 | Bildschirmanzeige                                 |  |  |
| RF-Antenneneingang                           | 75 Ohm (nicht geregelt)                           |  |  |
| Betriebsspannung                             | 100-240V AC, 50/60 Hz.                            |  |  |
| Audio  | German+Nicam Stereo                               |  |  |
| Audio Ausgangsleitung<br>(wrms.) (10% THD)   | 2 x 2,5   |  |  |
| Stromverbrauch                               | 47 W  |  |  |
| Gewicht                                      | 3,70  |  |  |
| Gerätemaße (mit Fuß)<br>(BxTxH)              | 134 x 516 x 352                                   |  |  |
| Gerätemaße (ohne Fuß)<br>(BxTxH)             | 55 x 516 x 317                                    |  |  |
| Betriebstemperaturen<br>und Luftfeuchtigkeit | 0°C bis 40°C, 85% max.<br>Luftfeuchtigkeit        |  |  |

## Erläuterung der Fernbedienung



## (\*) Mein Knopf 1

Sobald Sie sich auf einem favorisierten Kanal oder Link

befinden drücken Sie MY BUTTON 1 für fünf Sekunden, bis die "MY BUTTON ist eingestellt" Meldung auf dem Bildschirm angezeigt wird. Dies bestätigt, dass das ausgewählte MY BUTTON jetzt mit der gewählten Funktion verbunden ist.

### (\*) Mein Knopf 2

Die Hauptfunktion dieser Taste ist das Umschalten zwischen DVB-T, DVB-C und DVB-S-Sendungen. Wenn Sie jedoch MY BUTTON 2 für fünf Sekunden drücken, können Sie die Taste ebenfalls mit einem Kanal oder Link belegen (siehe MY BUTTON 1).

Wenn Sie eine Erstinstallation durchführen, wird MY BUTTON 2 auf seine Standard-Funktion zurückgesetzt: Umschalten zwischen DVB-T. DVB-C und DVB-S-Sendungen.

### (\*) Teletext

Drücken Sie zum Öffnen des Teletextes die Taste "" auf Ihrer Fernbedienung. Drücken Sie diese erneut, um den Mix-Modus zu aktivieren. Drücken Sie diese Taste ein drittes Mal, um den Videotext wieder zu verlassen.

- 1. Standby: "Ein/Aus" Schalter am Fernsehgerät
- Zifferntasten: Werden verwendet um Kanäle auszuwählen sowie zur Eingabe von Passwörtern und Texten
- 3. TV: Zeigt die Senderliste an / Schaltet zwischen den Sendearten um
- Stummschaltung: Schaltet den Ton des TV-Gerätes ab
- 5. Lautstärke +/- : erhöht bzw. verringert die Lautstärke
- 6. Menü: Zeigt das TV-Menü an
- Navigationstasten: Navigationshilfe f

  ür Men

  üs und Inhalte.
- 8. **OK:** Zeigt die Senderliste an, bestätigt Benutzerauswahl, hält die Seite im TXT-Modus an
- Back: Kehrt zum vorherigen Bildschirm zurück, öffnet Index-Seite
- Medienbrowser: Öffnet den Media-Browser Bildschirm
- Info: Zeigt Informationen über On-Screen-Inhalte, zeigt versteckte Informationen (reveal- im TXT-Modus)
- 12. Mein Knopf 1 (\*)
- 13. Farbtasten
- 14. Language (Lang.): Sprach- und Untertitelauswahl
- **15. Untertitel:** Schaltet Untertitel ein-und aus (sofern verfügbar)
- Schnellrücklauf: Bewegt Einzelbilder rückwärts in Medien wie z.B. Filmen
- 17. Aufnahme: Nimmt Programme auf
- 18. Wiedergabe: Spielt ausgewählte Medien ab
- 19. Stop: Stoppt die gespielten Medien
- **20. Schnellvorlauf:** Bewegt Einzelbilder vorwärts in Medien wie z.B. Filmen
- 21. Pause: Unterbricht die Medien die gespielt werden, startet Timeshift-Aufnahme
- Bildschirm: Ändert das Seitenverhältnis des Bildschirmes
- Text (\*): Zeigt den Teletext an (sofern verfügbar).
   Bei erneutem Drücken erscheint der Teletext über dem Fernsehbild
- 24. Mein Knopf 2 (\*)
- 25. Elektronischer Programmführer (EPG): Ruft den elektronischen Programmführer auf
- Exit: Schließt angezeigte Menüs oder kehrt zum vorherigen Bildschirm zurück
- 27. Quick Menu: Schnellzugriff auf Menüinhalte
- 28. Keine Funktion
- Programme +/-: Schaltet Programme vor und zurück
- Swap: Schnelle Suche zwischen vorherigen und aktuellen Kanälen
- Quelle: Zeigt alle verfügbaren Sender und Inhalte an

## Anschlüsse

| Stecker             | Тур  | Kabel                                   | Gerät      |
|---------------------|--|---|------------|
|                     | SCART<br>Anschluss<br>(Rückseite)                  |   |            |
| • • •               | VGA<br>Anschluss<br>(Rückseite)                    |   |            |
| Seiten-AV           | PC Audio<br>Anschluss<br>(Seite)                   | Seiten-Audio oder PC-<br>Anschlusskabel |            |
|                     | HDMI<br>Verbindung<br>(Rückseite)                  |   |            |
| Koaxial-<br>ausgang | Koaxial-<br>ausgang<br>(Rückseite)                 | <b>⊲∭</b> 0——0∰⊳                        | <u> </u>   |
| Seiten-AV           | Seiten-AV<br>Audio / Video<br>Anschluss<br>(Seite) |   |            |
| KOPFHÖRER           | Kopfhörer<br>Anschluss<br>(Seite)                  | «D                                      |            |
| ● ◯◯◯◯♥ YPBPR       | YPbPr-Video<br>Anschluss<br>(Rückseite)            | YPbPr-Anschlusskabel                    |            |
| USB                 | USB<br>Anschluss<br>(Seite)                        |   |            |
| WALLS DOWN          | CI+<br>Anschluss<br>(Seite)                        |   | CAM module |
| 12V ==<br>DC IN     | DC 12  | 2V Eingangsspannung                     | V+ V- V-   |

HINWEIS: Wenn Sie ein Gerät über den seitlichen AV-Eingang anschließen, müssen Sie ein Adapter Kabel benutzen (Siehe Abbildung oben). Um PC Audio nutzen zu können, müssen Sie die PC / YPbPr Audioverbindungskabel verwenden. Wenn ein externes Gerät über den SCART-Anschluss angeschlossen wird, schaltet das TV-Gerät automatisch in den AV-Modus. Wenn Sie gerade DTV-Kanäle empfangen oder im Medienbrowsermodus sind, ist die Ausgabe über die Scart-Buchse nicht verfügbar. Bei Verwendung des Wandmontage-Satzes (optional), empfehlen wir Ihnen, vor der Montage alle benötigten Kabel an der Rückseite des TV-Gerätes anzuschließen. Sie dürfen nur dann das CI-Modul einsetzen oder herausnehmen, wenn das TV-Gerät ABGESCHALTET ist. Weitere Informationen über die Einstellungen finden Sie in der Bedienungsanleitung des Moduls.

#### Erste Installation

### Ein-/Ausschalten

### Einschalten des TV-Gerätes

Schließen Sie das Netzkabel an ein 100-240V AC-Netz mit 50/60 Hz an.

Um das TV-Gerät einzuschalten, drücken Sie die Taste "O", P+ / P- oder eine Zifferntaste auf der Fernbedienung.

Drücken Sie die Standby-Taste, um den Fernseher in den Standby-Betrieb zu schalten.

### TV-Gerät ausschalten

Um das TV-Gerät auszuschalten, drücken Sie die Taste "O" oder das Rad auf der Rückseite des Gerätes für mehrere Sekunden. Dadurch wird das Gerät in den Standby-Modus versetzt.

Um das TV-Gerät ganz abzuschalten, ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose.

Hinweis: Wenn das TV-Gerät in den Standby-Modus geschaltet wird, kann die LED blinken, um anzuzeigen, dass bestimmte Funktionen wie die Standby-Suche, Download über Antenne oder ein Timer aktiv sind. Die LED kann auch blinken, wenn Sie das TV-Gerät aus dem Standby-Modus einschalten.

### Erste Installation

Nach dem ersten Anschalten, erscheint das Sprachauswahl-Menü. Wählen Sie die gewünschte Sprache und drücken Sie OK.

Folgen Sie nun den Anweisungen auf dem Bildschirm um die Erstinstallation zu beenden.

Wenn der Geschäftsmodus ausgewählt ist, steht die Option "Geschäftsmodus" im Menü "Andere Einstellungen" zur Verfügung. Ist der Geschäftsmodus aktiviert, werden am oberen Bildschirmrand die Geräteeigenschaften des Fernsehers angezeigt. Ist der "Heim-Modus" ausgewählt, steht die Option "Geschäftsmodus" im Menü "Andere Einstellungen" nicht zur Verfügung. Der Heim-Modus wird für den Hausgebrauch empfohlen.

### Antenneninstallation

Wenn Sie **ANTENNE** als **Suchart** eingegeben haben, wird das TV-Gerät nach digitalen terrestrischen Fernsehsendern suchen.

HINWEIS: Sie können die Taste MENU drücken, um abzubrechen

Wenn alle Kanäle gespeichert sind, wird die Kanalliste auf dem Bildschirm angezeigt. Wenn Sie die Kanäle

nach LCN (\*) sortieren wollen, wählen Sie "Ja" und drücken Sie dann **OK**.

Drücken Sie die Taste **OK**, um die Kanalliste zu schließen und fernzusehen.

(\*) LCN ist das logische Kanalnummer System, welches verfügbare Sender laut einer erkennbaren Kanal-Sequenz organisiert.

### Kabelinstallation

Wählen Sie die Option "KABEL" und drücken Sie die Taste OK. Um fortzufahren, wählen Sie JA und drücken Sie die Taste OK. Um den Vorgang abzubrechen, wählen Sie NEIN und drücken Sie anschließend die Taste OK. In diesem Bildschirm können Sie die Frequenzbereiche wählen.

Geben Sie die Frequenzbereiche über die Zifferntasten ein.

**Hinweis:** Das Erscheinungsbild des Menüs ändert sich je nach ausgewählter Option.

### Satelliten-Installation

Wenn Sie die Option **Satellit** aufrufen, können Sie einen bestimmten Satelliten auswählen und die entsprechenden Kanäle ansehen. Wenn Sie Satelliten-Installation wählen, wird das **Antennen-Typ-**Menü angezeigt.

Es stehen drei Antennentypen zur Auswahl. Sie können als Antennentyp **Direkt**, **Unicable** oder **DiSEqC** mit den Tasten ◀ ▶ auswählen.

**Direkt:** Wählen Sie diesen Antennentyp, wenn Sie einen Receiver mit Direktanschluss an die Satellitenantenne benutzen. Nach Auswahl von **Direkt** wird ein weiterer Menübildschirm angezeigt. Wählen Sie einen verfügbaren Satelliten aus und drücken Sie auf **OK**, um nach diesem Dienst zu suchen.

**Unicable:** Wählen Sie diesen Antennentyp, wenn Sie mehrere Receiver und ein Unicable-System verwenden. Drücken Sie die Taste **OK**, um fortzufahren. Konfigurieren Sie die Einstellungen, indem Sie den Anweisungen am Bildschirm folgen. Drücken Sie **OK**, um nach dem Dienst zu suchen.

**DiSEqC-Schalter**: Wählen Sie diesen Antennentyp, wenn Sie mehrere Satellitenantennen und einen DiSEqC-Schalter verwenden. Nach Auswahl von DiSEqC wird ein weiterer Menübildschirm angezeigt.

Sie können vier DiSEqC-Optionen (sofern verfügbar) einstellen. Drücken Sie die **GRÜNE** Taste, um alle Satelliten zu durchsuchen oder drücken Sie auf die **GELBE** Taste, um nur nach dem gekennzeichneten Satelliten zu suchen. Um den Vorgang zu sichern und abzuschließen, drücken Sie die Taste **OK**.

Wenn Sie eine DiSEqC-Option auswählen, wird der Such-Typ Bildschirm angezeigt.

Wählen Sie eine Option und fahren Sie fort.

Folgende Optionen sind verfügbar: regelmäßge Suche starten (führt eine komplette Band-Suche aus).

Astra Service-Liste suchen: Führt die Suche gemäß der Astra Service-Liste aus.

Vorprogrammierte Kanäle: Führt die Suche gemäß der voreingestellten Kanalliste aus.

### Medienwiedergabe über USB-Eingang

Über die USB-Eingänge am TV-Gerät können Sie eine USB-Festplatte oder einen USB-Speicherstick an das TV-Gerät anschließen.

WICHTIG! Sichern Sie Ihre Dateien, bevor Sie irgendwelche Verbindungen zum TV-Gerät machen. Der Hersteller keinerlei Haftung für beschädigte Dateien oder Datenverluste übernimmt. Unter Umständen sind bestimmte Arten von USB-Geräten (z. B. MP3-Player) oder USB-Festplattenlaufwerke/Speichersticks mit diesem TV-Gerät nicht kompatibel. Das Fernsehgerät unterstützt FAT32 und NTFS Formatierung der Festplatte, aber die Aufnahme wird mit NTFS formatierenden Festplatten nicht verfügbar sein.

Beim Formatieren von USB-Festplatten mit 1 TB (Terabyte) Speicher oder mehr können unter Umständen Probleme auftreten. Stecken Sie das Laufwerk nicht mehrmals schnell hintereinander einund wieder ab. Dadurch könnten physische Schäden am USB-Player und am USB-Gerät selbst entstehen. Ziehen Sie das USB-Modul nicht ab, während eine Datei wiedergegeben wird.

### **Aufzeichnen eines Programms**

**WICHTIG:** Wenn Sie ein neues USB-Festplattenlaufwerk verwenden, sollten Sie dieses zuerst mit der Option "Disk formatieren" des TV-Geräts formatieren.

Hinweis: Um ein Programm aufzunehmen, sollten Sie zuerst eine USB-Festplatte an das TV-Gerät anschließen, wenn dieses ausgeschaltet ist. Schalten Sie dann das TV-Gerät ein, um die Aufnahmefunktion zu aktivieren

Um die Aufnahmefunktion verwenden zu können, müssen Sie eine USB-Festplatte oder ein externes Festplattenlaufwerk mit dem USB 2.0-Standard und einer Kapazität von mindestens 1 GB an das TV-Gerät anschließen. Unterstützt das angeschlossene Gerät nicht den 2.0-Standard, wird eine Fehlermeldung angezeigt.

Hinweis: Aufgenommene Programme werden auf der angeschlossenen USB-Festplatte gespeichert. Falls gewünscht können Sie diese gespeicherten Aufnahmen mit einem PC kopieren oder sichern. Sie

können Sie aber nicht auf einem Computer abspielen. Sie können diese Aufnahmen nur über Ihr TV-Gerät ansehen

*Hinweis*: Bei der Timeshift-Aufnahme können Fehlsynchronisationen von Bild und Ton auftreten. Die Aufnahme von Radioprogrammen wird nicht unterstützt. Das TV-Gerät kann bis zu zehn Stunden aufzeichnen.

Aufgezeichnete Programme werden in Teile von je 4GB unterteilt.

Wenn die Schreibgeschwindigkeit der angeschlossenen USB-Festplatte nicht ausreicht, funktioniert die Aufnahme u. U. nicht bzw. steht die Timeshift-Funktion nicht zur Verfügung.

Aus diesem Grund empfehlen wir, für die Aufnahme von HD-Programmen stets USB-Festplattenlaufwerke zu verwenden.

Trennen Sie während der Aufnahme die USB-HDD nicht vom Gerät ab. Dies könnte die USB-HDD beschädigen.

Auch mehrere Partitionen werden unterstützt. Maximal zwei Partitionen werden unterstützt. Für die PVR-Ready-Funktionen wird die erste Partition der USB-Festplatte verwendet. Sie muss als primäre Partition formatiert werden, damit die PVR-Ready-Funktionen verwendet werden können.

Einige Streampakete werden u. U. auf Grund von Signalproblemen nicht aufgezeichnet, daher kann das Video bei der Wiedergabe an einigen Stellen einfrieren.

Wenn der Teletext ein ist, können die Tasten Aufnahme, Wiedergabe, Pause, Anzeigen (für den Wiedergabelistendialog) nicht verwendet werden. Wenn eine Aufnahme beginnt und der Teletext eingeschaltet ist, wird der Teletext automatisch abgeschaltet. Ebenso wird bei einer laufenden Aufnahme oder Wiedergabe die Teletextfunktion deaktiviert.

### Timeshift-Aufnahme

Drücken Sie die Taste ■ (PAUSE), während Sie eine Sendung ansehen, um in den Timeshift-Modus zu schalten. Im Timeshift-Modus wird das Programm angehalten und gleichzeitig auf dem angeschlossenen USB-Laufwerk gespeichert.

Drücken Sie nochmals die Taste ► (WIEDERGABE), um das Programm vom Zeitpunkt der Unterbrechung an weiter anzusehen. Drücken Sie die Taste (STOP), um eine Wiedergabe anzuhalten und zur Aufnahmebibliothek zurückzukehren.

**Hinweis**: Timeshift kann im Radio-Modus nicht verwendet werden.

**Hinweis**: Sie können die Timeshift-Rücklauf-Funktion nicht benutzen bevor Sie mit der schnellen Vorlauf-Option die Wiedergabe vorwärts spielen.

### Sofort-Aufnahme

Drücken Sie die Taste (AUFNAHME), um die Aufnahme einer Sendung beim Ansehen sofort zu starten. Sie können die Taste (AUFNAHME) auf der Fernbedienung nochmals drücken, um die nächste Sendung im EPG aufzuzeichnen. In diesem Fall zeigt die OSD-Anzeige die zur Aufnahme programmierten Sendungen an. Drücken Sie die Taste (STOP), um die Sofortaufnahme zu stoppen.

Hinweis: Sie können keine Sendungen umschalten oder im Aufnahme-Modus den Medienbrowser ansehen. Während der Aufzeichnung eines Programms oder während Timeshifting, erscheint eine Warmmeldung auf dem Bildschirm, wenn die Geschwindigkeit Ihres USB-Gerätes nicht ausreichend ist.

## Aufgenommene Programme ansehen

Wählen Sie die **Aufnahmebibliothek**aus dem Menü **Medienbrowser**. Wählen Sie mit den Tasten oder eine Aufnahme aus der Liste (sofern Sie schon eine Aufnahme durchgeführt haben). Drücken Sie **OK**, um die **Wiedergabeoptionen**zu sehen. Wählen Sie die Option "Aufnahme" und drücken Sie die Taste**OK**.

Hinweis: Während der Wiedergabe ist das Ansehen des Hauptmenüs und der Menüoptionen nicht möglich.

Drücken Sie die Taste ■ (STOP), um eine Wiedergabe anzuhalten und zur Aufnahmebibliothek zurückzukehren

### Langsamer Vorlauf

Wenn Sie beim Ansehen von aufgenommenen Programmen die Taste ■ (PAUSE) drücken, ist die Zeitlupenwiedergabe vorwärts möglich. Dazu können Sie die ■ Taste verwenden. Durch wiederholtes Drücken der ■ Taste können Sie die Zeitlupengeschwindigkeit ändern.

### Aufnahmeeinstellungen

Um die Aufnahmeeinstellungen festzulegen, wählen Sie die Option Aufnahmeeinstellungen im Menü Einstellungen.

**Festplatte formatieren**: Sie können die Funktion Festplatte formatieren, um die angeschlossene USB-Festplatte zu formatieren. Ihre PIN wird benötigt, um die Funktion Disk Formatieren (Standard-PIN ist 0000) zu verwenden.

Der Standard-PIN-Code kann sich je nach dem ausgewählten Land ändern.

Wenn Sie aufgefordert werden, einen PIN-Code für die Anzeige einer Menü-Option einzugeben. verwenden Sie eine der folgenden Codes: 4725. 0000 oder 1234.

WICHTIG: Beachten Sie, dass beim Formatieren ALLE auf dem USB-Laufwerk gespeicherten Daten verloren gehen und das Laufwerk neu mit FAT32 formatiert wird. Auch bei Störungen des USB-Laufwerks können Sie versuchen, dieses neu zu formatieren. In den meisten Fällen kann dadurch die

normale Funktion der USB-Festplatte erreicht werden. Allerdings gehen dabei ALLE auf der USB-Festplatte gespeicherten Daten verloren.

<u>Hinweis:</u> Wird die Meldung "USB ist zu langsam" auf dem Bildschirm angezeigt, wenn Sie eine Aufnahme starten, versuchen Sie, die Aufnahme nochmals zu starten. Wenn Sie dieselbe Fehlermeldung erhalten, kann es sein, dass Ihre USB-Festplatte die Geschwindigkeitsanforderungen nicht erfüllt. Versuchen Sie, eine andere USB-Festplatte anzuschließen.

### Menü Medienbrowser

Sie können auf einem USB-Gerät gespeicherte Foto-, Musik- und Videodateien wiedergeben, wenn Sie diese an Ihr TV-Gerät anschließen und den Medienbrowser starten. Schließen Sie eine USB-Festplatte an den USB-Eingang seitlich am TV-Gerät an. Wenn Sie im Medienbrowser die Taste MENU drücken, gelangen Sie zu den Bild-, Ton und wieteren Einstellungen. Drücken Sie MENU, um diesen Bildschirm zu verlassen. Sie können Ihre Einstellungen für den Medienbrowser mit den Dialog-Einstellungen anpassen.

| Endlos-/Zufallswiedergabe                              |   |  |  |
|--|---|--|--|
| Starten Sie die Wiedergabe mit  und aktivieren Sie     | Das TV-Gerät spielt die nächste<br>Datei und wiederholt die Liste.                |  |  |
| Starten Sie die Wiedergabe mit OK und aktivieren Sie   | Die gleiche Datei wird in<br>einer Endloswiedergabe<br>(Wiederholung) abgespielt. |  |  |
| Starten Sie die Wiedergabe mit OK/ Dund aktivieren Sie | Die Datei wird in einer<br>Zufallswiedergabe abgespielt.                          |  |  |

### Quick-Menü

Das Quick-Menü ermöglicht Ihnen auf einige Optionen schnell zuzugreifen. Dieses Menü enthält die Optionen Energiespar-Modus, Bild-Modus, Favoriten und Einschlaf-Timer. Drücken Sie die Taste Q.MENU auf der Fernbedienung, um das Quick-Menü anzuzeigen. Siehe folgende Kapitel für die detaillierte Auflistung der Funktionen.

| Menü-Eigenscl                             | haften und -Funktionen   |
|---|--|
|   | Inhalt des Bildmenüs   |
| Modus                                     | Je nach Belieben, können Sie entsprechende Optionen wählen. Der Bildmodus kann auf eine der folgenden Optionen eingestellt werden. <b>Kino, Spiel, Dynamisch</b> und <b>Natürlich</b> .  |
| Kontrast                                  | Stellt die Kontrastwerte des Bildschirms ein.  |
| Helligkeit                                | Stellt die Helligkeit des Bildschirms ein.   |
| Schärfe                                   | Stellt die Schärfe der am Bildschirm dargestellten Objekte ein.  |
| Farbe                                     | Stellt die Farbsättigung und damit die Farbe ein.  |
| Energiespar-<br>modus                     | Stellt den Energiesparmodus ein. Sie können den Energiesparmodus aktivieren, deaktivieren oder den Bildschirm ausschalten. Weitere Informationen finden Sie unter dem Punkt "Umweltinformationen" in dieser Bedienungsanleitung.   |
| Hintergrund-<br>beleuchtung<br>(optional) | Diese Einstellung steuert die Hintergrundbeleuchtung. Sie kann auf Auto, Niedrig, Mittel und Hoch eingestellt werden. Die Option Hintergrundbeleuchtung ist nicht verfügbar, wenn der Energiesparmodus eingeschaltet ist. Die Hintergrundbeleuchtung kann nicht aktiviert werden, wenn der VGA- oder Medienbrowser-Modus aktiv ist oder der Bildmodus auf Spiel eingestellt ist. |
| Rauschunter-<br>drückung                  | Wenn das Übertragungssignal schwach oder verrauscht ist, können Sie mit der Option Rauschreduktion das Bildrauschen verringern. Die Rauschreduktion kann auf eine von vier Optionen eingestellt werden. <b>Niedrig, Mittel, Hoch</b> oder <b>Aus</b> .   |
|   | Erweiterte Einstellungen   |
| Dynamischer<br>Kontrast                   | Sie können die Kontraststärke verändern, indem Sie die Funktion "Dynamischer Kontrast" verwenden. Die Funktion "Dynamischer Kontrast" kann auf eine dieser Optionen eingestellt werden. Niedrig, Mittel, Hoch oder Aus.  |
| Farbtempe-<br>ratur                       | Stellt die gewünschte Farbtemperatur ein.  |
| Bildzoom                                  | Stellt den Bildzoom auf <b>Auto,16:9, Untertitel,14:9, 14:9 Zoom, 4:3</b> , oder <b>Kino.</b> <i>Hinweis: Auto (nur im Scart-Modus mit SCART PIN8 Hochspannungs-/Niederspannungsschaltung verfügbar).</i>  |
| HDMI True<br>Black (Optio-<br>nal)        | Wenn Sie ein Gerät über HDMI anschließen können Sie HDMI True Black nutzen. Dies ermöglicht Ihnen eine bessere Schwarzwiedergabe.  |
| Filmmodus                                 | Filme werden mit einer anderen Zahl von Einzelbildern pro Sekunde aufgenommen als normale Fernsehprogramme. Schalten Sie diese Funktion ein, wenn Sie sich Filme ansehen, um die Szenen mit schnellen Bewegungen besser sehen zu können.   |
| Hautton                                   | Stellen Sie den gewünschten Hautton ein.   |
| Farbver-<br>schiebung                     | Hiermit können Sie die Farbverschiebung zu Grün oder Rot korrigieren.  |
| RGB-Gain:                                 | Hiermit können Sie die Farbe kalibrieren.  |
| Zurücksetzen                              | Setzt die Bildeinstellungen auf die Werksteinstellungen zurück.  |
| Autoposition<br>(im PC-Mo-<br>dus)        | Optimiert die Anzeige automatisch. Drücken Sie <b>OK</b> , um die Optimierung durchzuführen.   |
| Bildlage<br>H (im PC-<br>Modus)           | Mit dieser Option können Sie das Bild auf die rechte oder linke Seite des Bildschirms verschieben.   |
| Bildlage<br>V (im PC-<br>Modus)           | Mit dieser Option können Sie das Bild zum oberen oder unteren Rand des Bildschirms verschieben.  |
| Pixelfrequenz<br>(im PC-Mo-<br>dus)       | Die Einstellung Pixelfrequenz korrigiert Störungen, die als vertikale Streifen bei pixelintensiven Darstellungen wie Tabellen oder Absätzen in kleinen Schriftarten auftreten.   |
| Phasenlage<br>(im PC-Mo-<br>dus)          | Abhängig von der Auflösung und Abtastfrequenz, die Sie in das TV-Gerät einspeisen, kann es zu einem unsauberen oder gestörten Bild auf dem Bildschirm kommen. In diesem Fall können Sie mit dieser Option durch mehrmalige Versuche ein klareres Bild erhalten.  |
|   | PC-Modus sind einige Optionen des Bildmenüs nicht verfügbar. Stattdessen werden die VGA-<br>ungen im PC-Modus zu den Bildeinstellungen hinzugefügt.  |

| TV Menü-Eigenschaften und -Funktionen  |   |  |  |
|--|---|--|--|
| Inhalt Tonmenü   |   |  |  |
| Lautstärke   | Stellt die Lautstärke ein.  |  |  |
| Equalizer  | Die Voreinstellung im Menü "Equalizer" kann geändert werden auf: Musik, Film, Sprache, Normal, Klassik und Benutzer. Drücken Sie die Taste MENU um zum vorhergehenden Menü zurückzukehren. Die Einstellungen dieses Menüs können nur geändert werden, wenn Sie den Equalizer Modus "Benutzer" ausgewählt haben. |  |  |
| Balance  | Stellt den Lautstärkenunterschied zwischen dem linken und rechten Lautsprecher ein.   |  |  |
| Stellt die Lautstärke des Kopfhörers ein.  |   |  |  |
| Kopfhörer  | Während Sie Kopfhörer tragen, achten Sie darauf die Lautstärke nicht zu hoch einzustellen, da dies zu vorübergehenden oder permanenten Hörschäden führen kann.  |  |  |
| Audiomodus   | Sie können zwischen den Modi Mono, Stereo, Dual-I oder Dual-II wählen, jedoch nur, wenn der gewählte Kanal die Optionen unterstützt.  |  |  |
| AVL  | Die Funktion "Automatische Lautstärkebegrenzung (AVL)" stellt den Klang so ein, dass beim Umschalten zwischen Kanälen mit unterschiedlicher Lautstärke die Lautstärke gleich bleibt (zum Beispiel ist die Lautstärke von Werbesendungen oft höher als die von anderen Programmen).                              |  |  |
| Kopfhörer / Lineout:<br>(optional)   | Wählen Sie die Option "Lineout", wenn Sie einen externen Verstärker an den Fernseher anschließen. Wenn Sie Kopfhörer an den Fernseher anschließen, wählen Sie die Option "Kopfhörer".   |  |  |
| Surround-Sound (optional)  | Der Surround-Modus kann auf Ein oder Aus gestellt werden.   |  |  |
| Digitaler Ausgang  | Stellt den Audiotyp für den Digitalausgang ein.   |  |  |
|  | Inhalt des Einstellungs-Menüs   |  |  |
| Conditional Access   | Hier nehmen Sie Einstellungen für die CA-Module vor (sofern vorhanden).   |  |  |
| Sprache  | Legt die Spracheinstellungen fest.  |  |  |
| Jugendschutz   | Legt die Jugendschutzeinstellungen fest.  |  |  |
| Timer  | Legt die Timer für gewählte Programme fest.   |  |  |
| Aufnahmeeinstellungen  | Zeigt das Aufnahme Konfigurationsmenü (USB-Anschluss erforderlich)  |  |  |
| Stellt Datum und Uhrzeit ein. Hinweis:  Datum/Uhrzeit  Das Gerät bezieht die Datums- und Uhrzeiteinstellungen automatis digitalen Fernsehübertragung. Sie können allerdings Uhrzeit und Emanuell einstellen. |   |  |  |
| Quellen  | Aktiviert oder deaktiviert die gewünschten Quellen.   |  |  |
| Satelliteneinstellungen  | Legt die Satelliteneinstellungen fest.  |  |  |

| Andere Einstellungen: Zeigt weitere Einstellungsoptionen für das TV-Gerät an. |  |  |  |
|---|--|--|--|
| Menü Zeitlimit  | Ändert die Anzeigezeit für den Menübildschirm.   |  |  |
| Verschlüsselte Kanäle<br>suchen   | Wenn diese Einstellung gesetzt ist, werden beim Suchvorgang auch die verschlüsselten Kanäle gesucht. Wird die Funktion manuell auf Aus gesetzt, werden bei der automatischen oder manuellen Suche keine verschlüsselten Kanäle berücksichtigt.   |  |  |
| Blauer Hintergrund  | Aktiviert oder deaktiviert den blauen Hintergrund bei schwachem oder fehlendem Signal.   |  |  |
| Softwareaktualisierung  | Hiermit können Sie aktuelle Softwareupdates für Ihr Fernsehgerät suchen und herunterladen, oder einstellen wann der Fernseher selbstständig nach Updates suchen soll.  |  |  |
| Software-Version  | Zeigt die Software-Version.  |  |  |
| Hörgeschädigte  | Wenn der Programmanbieter spezielle Audiosignale überträgt, können Sie diese Einstellung auf "Ein" setzen, um solche Signale zu empfangen.   |  |  |
| Audio-Beschreibung  | Bei der Audio-Beschreibung handelt es sich um eine zusätzliche Audiospur für blinde und sehbehinderte Konsumenten von visuellen Medien wie Filmen und Fernsehen. Sie können diese Funktion nur verwenden, wenn der Sender die zusätzliche Audiospur unterstützt.   |  |  |
|   | Hinweis: Die Audiobeschreibung Ton-Funktion ist im Aufnahme-oder Time-Shifting-Modus nicht verfügbar.  |  |  |
| TV-Autoabschaltung  | Hiermit können Sie die Zeit festlegen nach welcher sich das Gerät automatisch abschaltet sollte der Fernseher nicht genutzt werden. Sie können diese Option auch deaktivieren.   |  |  |
| Standby-Suche<br>(optional)   | Sofern das Gerät im Standby-Modus ist und die Standby-Suche eingeschaltet ist, werden verfügbare Sender gesucht. Wenn das Gerät neue oder noch nicht vorhandene Sender findet, wird ein Menü eingeblendet, in dem Sie die Änderungen annehmen oder verwerfen können. Die Kanalliste wird aktualisiert und nach diesem Prozess angepasst.                               |  |  |
| Geschäftsmodus<br>(optional)  | Wenn Sie das TV-Gerät in einem Geschäft ausstellen, können Sie diesen Modus aktivieren. Während der Geschäftsmodus aktiviert ist, sind einige Optionen nicht verfügbar.  |  |  |
|   | Diese Einstellung konfiguriert die Auswahl des Einschalt-Modus.  |  |  |
| Power Up-Modus  | "Immer-Ein": Das TV-Gerät schaltet sich immer ein, wenn die Einschalttaste gedrückt wird. Standby: Wenn Sie das TV-Gerät abstecken und dann wieder   |  |  |
|   | anstecken geht der Fernseher in den Standby Modus. Zusätzlich können Sie auswählen, dass das TV-Gerät beim Einschalten den zuletzt gesehenen Sender oder das zuletzt gewählte Eingangssignal anzeigt.  |  |  |
| Biss-Schlüssel  | Biss ist ein Satelliten-Signal-Verschlüsselungssystem, das für einige Sendungen verwendet wird. Wenn Sie bei einer Sendung den BISS-Schlüssel eingeben müssen, können Sie die Biss-Schlüssel-Einstellungen im Menü "Andere Einstellungen" verwenden. Markieren Sie Biss-Schlüssel und drücken Sie die Taste OK um den Schlüssel für die gewünschte Sendung einzugeben. |  |  |

| Installieren und Neueinstellung des Menü-Inhaltes |   |  |  |
|---|---|--|--|
|   | Zeigt die Optionen für die automatische Kanalsuche an. <b>Digital Antenne:</b> Sucht und speichert DVB-T Sender. <b>Digitalkabel:</b> Sucht und speichert DVB-C Sender.   |  |  |
| Automatische<br>Kanalsuche                        | Analog: Sucht und speichert analoge Sender. Digital Antenne & Analog: Sucht und speichert digitale und analoge DVB-T Sender (Antenne). Digital Kabel & Analog: Sucht und speichert digitale und analoge DVB-C Sender (Kabel). |  |  |
|   | Satellit: Sucht und speichert digitale und analoge DVB-S2 Sender (Satellit).  |  |  |
| Manuelle Kanalsuche                               | Diese Funktion wird zur direkten Eingabe von Sendern verwendet.   |  |  |
| Netzwerk Kanalsuche                               | Sucht nach den verknüpften Kanälen des Rundfunksystems.   |  |  |
| Analoge<br>Feineinstellung                        | Verwenden Sie diese Einstellung für die Feineinstellung von analogen Kanälen.<br>Diese Funktion ist nicht verfügbar, wenn keine analogen Kanäle gespeichert sind.   |  |  |
| Erste Installation                                | Löscht alle gespeicherten Kanäle und Einstellungen, setzt das TV-Gerät auf die Werkseinstellungen zurück und startet die Erstinstallation.  |  |  |

## Allgemeine Bedienung

## Verwendung der Kanalliste

Das TV-Gerät sortiert alle gespeicherten Sender in der Kanalliste. Sie können mit Hilfe der Kanallistenoptionen diese Kanalliste bearbeiten, Favoriten festlegen oder aktive Sender festlegen.

### Jugendschutzeinstellungen

Um das Ansehen bestimmter Programme zu verhindern, können Kanäle und Menüs mit der Jugendschutzoption gesperrt werden.

Um die Jugendschutz-Menüoptionen anzuzeigen, muss die PIN eingegeben werden. Die werksseitig eingestellte PIN ist **0000**. Nach Eingabe der korrekten PIN wird das Menü Jugendschutzeinstellungen angezeigt.

**Menüsperre**: Die Einstellung Menüsperre aktiviert oder deaktiviert den Menüzugriff.

**Altersbeschränkung**: Ist diese Option eingestellt, bezieht das Gerät vom Sender Altersinformationen. Ist die entsprechende Altersstufe im Gerät deaktiviert, wird der Zugriff auf die Sendung gesperrt.

**Kindersicherung**: Wenn Kindersicherung aktiviert wird, kann das TV-Gerät nur über die Fernbedienung gesteuert werden. In diesem Fall sind die Steuertasten am Bedienfeld außer Funktion gesetzt.

PIN einstellen: Legt eine neue PIN fest.

### Elektronischer Programmführer (EPG)

Einige, aber nicht alle Kanäle senden Informationen über die laufenden sowie nachfolgenden Sendungen. Drücken Sie die Taste , um das Menü EPG aufzurufen.

**Taste Rot (Vorherg. Tag):** Zeigt die Programme des vorigen Tages an.

Taste Grün (Nächster Tag): Zeigt die Programme des nächsten Tages an.

Taste Gelb (Zoom): Erweitert die Programminformation.

Taste Blau (Filter): Zeigt die Filteroptionen an.

SUBTTL: Drücken Sie die Taste , um das Menü Genre auswählen anzuzeigen. Mit dieser Funktion können Sie die EPG-Datenbank nach einem bestimmten Genre durchsuchen. Die im EPG verfügbaren Informationen werden durchsucht und die Ergebnisse, die zu Ihren Suchkriterien passen, angezeigt.

**INFO:** Zeigt im Detail Informationen zum ausgewählten Programm.

**Zifferntasten (Springen)**: Mit den Zifferntasten können Sie direkt zu den entsprechenden Kanälen springen.

OK: Anzeigen der Programm.

Text (Suche): Zeigt das Menü "EPG-Suche" an.

(Jetzt): Zeigt das aktuelle Programm an.

(AUFNAHME): das Gerät zeichnet das ausgewählte Programm auf. Drücken Sie die Taste nochmals, um die Aufnahme abzubrechen.

P<P: INFO (Sendungsdetails):

**WICHTIG**: Die USB-Festplatte sollte nur dann angeschlossen oder entfernt werden, wenn das TV-Gerät ausgeschaltet ist. Schalten Sie dann das TV-Gerät ein, um die Aufnahmefunktion zu aktivieren

Hinweis: Während der Aufnahme ist ein Wechsel auf einen anderen Sender oder eine andere Quelle nicht möglich.

### Programmoptionen

Drücken Sie im Menü **EPG** die Taste **OK**, um das Menü *Ereignisoptionen* auszuwählen.

### Kanal auswählen

Mit dieser Option können Sie im **EPG**-Menü zum gewählten Kanal umschalten.

#### Aufnahmetimer einstellen / löschen

Drücken Sie die Taste **OK**, nachdem Sie ein Programm im EPG-Menü ausgewählt haben. Der Bildschirm **Optionen** wird dann angezeigt. Wählen Sie die Option "**Aufnahme**" und drücken Sie die Taste**OK**. Für das ausgewählte Programm ist nun eine Aufnahme programmiert.

Um eine programmierte Aufnahme zu löschen, markieren Sie das Programm und drücken Sie die Taste **OK**. Wählen Sie die Option "**Aufn.Timer löschen. Zeitschalter**". Die Aufnahme wird gelöscht.

### Timer einstellen / löschen

Drücken Sie die Taste **OK**, nachdem Sie ein Programm im EPG-Menü ausgewählt haben. Der Bildschirm **Optionen** wird dann angezeigt. Wählen Sie die Option "**Timer für Ereignis einstellen**" und drücken Sie die Taste **OK**. Sie können einen Timer für zukünftige Programme einstellen. Um eine bereits eingestellte Timer abzubrechen, markieren Sie das Programm und drücken Sie die Taste **OK**. Wählen Sie dann die Option "**Timer löschen**". Der Timer wird gelöscht.

**Hinweis**: Somit sollten diese nicht gleichzeitig verwendet werden.

### Softwareaktualisierung

Ihr TV-Gerät kann neue Software-Upgrades über das Internet oder über TV-Übertragungskanäle finden und installieren.

## 1) Softwareupgrade-Suche über Benutzerschnittstelle

 Navigieren Sie dazu im Hauptmenü. Wählen Sie Einstellungen und dann Weitere Einstellungen.
 Wählen Sie im Menü Weitere Einstellungen die Option Softwareupgrade und drücken Sie die Taste OK, um das Menü Upgradeoptionen zu wählen.

# 3) Hintergrundsuche und Aktualisierungsmodus

Während das TV-Gerät an ein Antennensignal verbunden ist. Wenn die Option Automatische Suche im Menü Upgradeoptionen aktiviert ist, schaltet sich das Gerät um 3:00 früh ein und sucht auf den Übertragungskanälen nach neuen Softwareupgrades. Wird eine neue Software gefunden und erfolgreich heruntergeladen, arbeitet das TV-Gerät ab dem nächsten Einschaltvorgang mit der neuen Softwareversion.

Hinweis: Wenn das TV-Gerät nach 2 Minuten noch immer nicht gestartet hat, ziehen Sie den Netzstecker, warten Sie 10 Minuten, und stecken Sie ihn wieder ein.

## Tipps zur Fehlersuche und -behebung

## Das TV-Gerät schaltet sich nicht ein

Vergewissern Sie sich, dass das Netzkabel sicher in die Steckdose.eingesteckt ist. Die Batterien der Fernbedienung sind leer. Drücken Sie die Netztaste am TV-Gerät oder

### Schlechte Bildqualität

- · Haben Sie die richtige Farbnorm ausgewählt?
- Niedriger Signalpegel kann Bildverzerrungen verursachen. Bitte prüfen Sie Ihre Postleitzahl.
- Überprüfen Sie, ob Sie die richtige Frequenz eingegeben haben.
- Die Bildqualität kann sich verschlechtern, wenn zwei Zusatzgeräte gleichzeitig an das TV-Gerät angeschlossen werden. Trennen Sie in diesem Fall eines der Zusatzgeräte wieder ab.

### Kein Bild

- Kein Bild bedeutet, dass Ihr TV-Gerät kein Signal empfängt. Haben Sie die richtigen Tasten auf der Fernbedienung betätigt? Versuchen Sie es noch einmal. Stellen Sie auch sicher, dass die richtige Eingangsquelle ausgewählt ist.
- Ist die Antenne richtig angeschlossen?
- Ist das Antennenkabel beschädigt?
- Wurden geeignete Stecker verwendet, um die Antenne anzuschließen?
- Wenn Sie nicht sicher sind, fragen Sie Ihren Händler.

### **Kein Ton**

- 1. Wurde das TV-Gerät stummgeschaltet? Um den Ton wieder einzuschalten, drücken Sie die Taste " , oder erhöhen Sie die Lautstärke.
- Nur ein Lautsprecher funktioniert Ist die Balance auf nur eine Seite eingestellt? Siehe Menü Ton.

## Fernbedienung spricht nicht an

 Möglicherweise sind die Batterien leer. Ersetzen Sie diese.

# Eingangsquellen - können nicht ausgewählt werden

- Wenn Sie keine Eingabequelle wählen können, haben Sie wahrscheinlich kein Gerät angeschlossen.
- Wenn Sie ein Gerät angeschlossen haben, überprüfen Sie die AV-Kabel und deren Anschluss.

### Aufnahme nicht verfügbar.

Um ein Programm aufzunehmen, sollten Sie zuerst eine USB-Festplatte an Ihr TV-Gerät anschliessen, während das TV-Gerät ausgeschaltet ist. Sie sollten dann das TV-Gerät einschalten, um die Aufnahme-Funktion zu aktivieren. Wenn Sie nicht aufzeichnen können, versuchen Sie es, indem Sie das TV-Gerät ausschalten und dann das USB-Gerät wieder einstecken.

### USB ist zu langsam

Wird die Meldung "USB ist zu langsam" auf dem Bildschirm angezeigt, wenn Sie eine Aufnahme starten, versuchen Sie, die Aufnahme nochmals zu starten. Wenn Sie dieselbe Fehlermeldung erhalten, kann es sein, dass Ihre USB-Festplatte die Geschwindigkeitsanforderungen nicht erfüllt. Versuchen Sie, eine andere USB-Festplatte anzuschließen

## Typische Anzeigemodi PC-Eingang

In der folgenden Tabelle werden einige der üblichen Video-Display-Modi dargestellt. Unter Umständen unterstützt Ihr TV keine verschiedenen Auflösungen. Ihr Gerät unterstützt eine

Auflösung bis zu 1920x1080.

| Inhaltsverzeichnis | Auflösung | Frequenz |
|--------------------|-----------|----------|
| 1                  | 1024x768  | 60 Hz    |
| 2                  | 1280x768  | 60 Hz    |
| 3                  | 1360x768  | 60 Hz    |
| 4                  | 800x600   | 56 Hz    |
| 5                  | 800x600   | 60 Hz    |
| 6                  | 1024x768  | 66 Hz    |
| 7                  | 1280x1024 | 60 Hz    |
| 8                  | 1280x960  | 60 Hz    |
| 9                  | 1400x1050 | 60 Hz    |
| 10                 | 1600x1200 | 60 Hz    |
| 11                 | 1920x1080 | 60 Hz    |

## AV- und HDMI-Signalkompatibilität

| Quelle       | Unterstützte Signale                                   |                                   | Verfügbar |
|--------------|--|-----------------------------------|-----------|
|              | PAL 50/60  |                                   | 0         |
| EXT          | NTS  | SC 60                             | 0         |
| (SCART)      | RG   | B 50                              | 0         |
|              | RGB 60   |                                   | 0         |
| Seiten-      | Seiten-         PAL 50/60           AV         NTSC 60 |                                   | 0         |
| AV           |  |                                   | 0         |
|              | 480i-480p  | 60Hz                              | 0         |
|              | 576i-576p  | 50Hz                              | 0         |
| PC,<br>YPBPR | 720p   | 50Hz,60Hz                         | 0         |
|              | 1080i  | 50Hz,60Hz                         | 0         |
|              | 1080p  | 50Hz,60Hz                         | 0         |
|              | 480i   | 60Hz                              | 0         |
|              | 480p   | 60Hz                              | 0         |
|              | 576i-576p  | 50Hz                              | 0         |
| НОМІ         | 720p   | 50Hz,60Hz                         | 0         |
|              | 1080i  | 50Hz,60Hz                         | 0         |
|              | 1080p  | 24Hz, 25Hz<br>30Hz, 50Hz,<br>60Hz | 0         |

### (X: Nicht verfügbar, O: Optional)

Unter Umständen kann das Eingangssignal nicht korrekt auf dem Bildschirm angezeigt werden. Das Problem kann durch eine Inkompatibilität in den Standards des Quellgeräts verursacht werden (DVD, Settop-Box etc.). Wenn solche Probleme auftreten, wenden Sie sich an Ihren Händler und/oder den Hersteller des Geräts.

| Im USB-Modus unterstützte Dateiformate |                       |                    |                |  |  |  |
|--|-----------------------|--------------------|----------------|--|--|--|
| Medium                                 | Datei-<br>erweiterung | Format             |                | Hinweise   |  |  |
| wealum                                 |                       | Video              | Audio          | (Max. Auflösung / Bitrate etc.)  |  |  |
|  | .mpg, .mpeg           | MPEG1, 2           |                | MPEG1 MPEG1, 2   |  |  |
|  |                       |                    |                | 1920x1080  |  |  |
|  | .vob                  | MPEG2              |                |  |  |  |
| Film                                   | .mp4                  | MPEG4, H.264       |                | 1920x1080  |  |  |
|  | .mkv                  | H.264, MPEG1,2,4   |                |  |  |  |
|  | .avi                  | MPEG4, H.264       |                |  |  |  |
|  | .flv                  | H.264/VP6/Sorenson |                | 1920x1080  |  |  |
|  |                       |                    |                | Kanal: 352x288 @30P  |  |  |
|  | .3gp                  | MPEG4, H.264       |                | 1920x1080  |  |  |
| Musik                                  | .mp3                  | -                  | MPEG 1 Schicht | 32Kbps ~ 448Kbps(Bitrate)32K, 44.1k, 48k Hz,16K,   |  |  |
|  |                       |                    | 2              | 22.05K, 24K Hz,8K, 11.025K, 12K Hz(Abtastrate)   |  |  |
|  |                       |                    | MPEG 1 Schicht | 32Kbps ~ 320Kbps(Bitrate)32K, 44.1k, 48k Hz,16K,<br>22.05K, 24K Hz,8K, 11.025K, 12K Hz(Abtastrate) |  |  |
| Foto                                   | .jpg, .jpeg           | Baseline JPEG      | -              | max. B x H = 15360 x 8640 4147200 Bytes  |  |  |
|  |                       | Progressive JPEG   | -              | max. B x H = 9600 x 6400 3840000 Bytes   |  |  |
|  | .bmp                  | -                  | -              | max. B x H = 9600 x 6400 3840000 Bytes   |  |  |
| Untertitel                             | .sub, .srt            | -                  | -              | -  |  |  |

### Tasten am Bedienfeld für DVD

### A. Disc-Lade

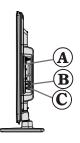
### B. Wiedergabe / Pause

Wiedergabe/Pause der Disc. Wenn das DVD-Menü aktiv ist (Wurzelmenü), funktioniert diese Taste als "Auswahltaste" (wählt die markierte Option des Menüs aus), sofern die Disc dies zulässt.

### C. Stop / Auswerfen

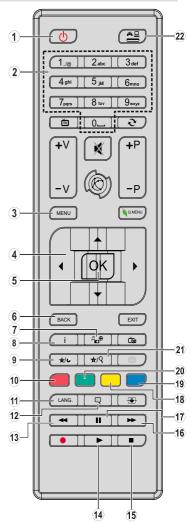
Anhalten der Discwiedergabe / Disc auswerfen oder laden. Hinweis:

- Sie können eine Disc nicht über die Fernbedienung auswerfen.
- Während der Wiedergabe einer Datei müssen Sie dreimal die STOP-Taste drücken, um die Disc auszuwerfen.



## Übersicht über die Fernbedienung für DVD-Verwendung

- 1. Standby
- 2. Numerische Tasten
- 3. TV-Menü
- 4. Navigations-Taste
- 5. OK / Auswählen
- 7urück
- 7. Winkel
- 8. Info
- 9. Anzeige / DVD-Menü
- **10.** Zoom
- 11. Sprachauswahl
- 12. Untertitel
- 13. Schneller Rücklauf
- 14. Wiedergabe
- **15.** Stopp
- 16. Schneller Vorlauf
- **17.** Pause
- 18. Stammverzeichnis
- **19.** Titel
- 20. Wiederholen
- 21. Wiederholfunktionen
- 22. Quelle



### **DVD-MODUS**

### Sicherheitsinformationen

### **VORSICHT**

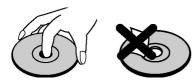
Dieser DVD-Player ist ein Laserprodukt der Klasse 1. Dieses Produkt verwendet einen sichtbaren Laserstrahl. Dieser kann bei direkter Bestrahlung der Augen zu Schäden führen. Benutzen Sie den DVD-Player gemäß der Bedienungsanleitung.

## CLASS 1 LASER PRODUCT

## **GEFAHR ELEKTRISCHER SCHLÄGE!**

## Handhabung von CD's

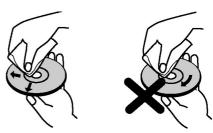
- Berühren Sie die CD nur an den Kanten, damit sie sauber bleibt. Berühren Sie niemals die Oberfläche.
- · Kleben Sie weder Papier noch Klebefilm auf die CD.
- Entfernen Sie Verschmutzungen, bevor Sie die CD abspielen.



- Setzen Sie die CD keinem direkten Sonnenlicht oder Hitzequellen (z.B. Heißluft) aus. Lassen Sie die CD nicht in einem Auto, das in der Sonne geparkt wird; dort kann die Temperatur schnell ansteigen und die CD beschädigen.
- Legen Sie die CD nach dem Abspielen wieder in die Hülle zurück.

## Reinigung

 Reinigen Sie die CD vor dem Abspielen mit einem Reinigungstuch. Wischen Sie die CD von der Mitte nach außen ab.



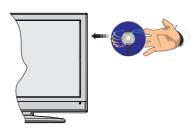
 Verwenden Sie weder Lösungsmittel (z.B. Benzin, Verdünner) noch kommerzielle Reinigungsmittel oder Antistatic-Sprays für Vinyl-LPs.

### Lizenzinformationen

 Dieses Produkt enthält eine Kopierschutztechnologie, die durch US-Patente und andere geistige Eigentumsrechte geschützt ist. Die Kopierschutztechnologie darf nur mit Genehmigung der Rovi Cooperation im Heim- und nicht öffentlichen Bereich verwendet werden. Nachbau oder Demontage ist ausdrücklich verboten

## Wiedergabe einer DVD

Beim Einlegen in die Disclade muss die bedruckte Seite der Disc nach vorne zeigen.



Wenn das TV-Gerät eingeschaltet ist, wählen Sie zuerst über die Taste auf der Fernbedienung "DVD" als Quelle aus. Drücken Sie dann die "Play" Taste oder die Wiedergabe Taste am Gerät um die DVD Wiedergabe zu starten. Wenn sich keine Disc in der Lade befindet, legen Sie zuerst eine DVD ein und drücken Sie die Wiedergabe-Taste.

## **Allgemeine Bedienung**

Sie können DVD-, Fim-CD-, Musik- oder Picture-Discs mit den geeigneten Tasten der Fernbedienung steuern. Im Folgenden finden Sie die Hauptfunktionen der am häufigsten benutzten Fernbedienungstasten.

| Tasten auf der<br>Fernbedienung | DVD<br>Wiedergabe  | Film<br>Wiedergabe                               | Bild<br>Wiedergabe   | Musik<br>Wiedergabe        |
|---------------------------------|--|--|--|----------------------------|
| <b>&gt;</b>                     | Wiedergabe   | Wiedergabe                                       | Wiedergabe   | Wiedergabe                 |
| II                              | Pause  | Pause  | Pause  | Pause                      |
|                                 | Stop   | Stop   | Stop   | Stop                       |
| <b>◄</b> /▶                     | Vor / zurück springen  | Vor / zurück<br>springen                         | Drehen   | Vor / zurück springen      |
| <b>▲</b> 1 <b>▼</b>             | Markiert einen Menüartikel / Verschiebt den vergrößerten Bildausschnitt nach links oben ode unten (sofern verfügbar) |  |  | itt nach links oben oder   |
| <b>44</b> / <b>&gt;&gt;</b>     | Schnellvorlauf / Schnellrücklauf   |  |  |                            |
| <b>(9)</b>                      | Zum Betrachten einer Szene aus<br>verschiedenen Blickwinkeln (sofern<br>verfügbar)                                   |  | Verändert den<br>Übergangseffekt<br>(abhängig vom<br>Inhalt) | X                          |
| MY BUTTON1                      | Zeigt die Zeit an / Zeigt das Haupt-Setupmenü an   |  |  | an                         |
| INFO                            | Modusauswahl für die Zeitzählung (bei der Wiedergabe). Wiederholt drücken, um zwischen o<br>Modi umzuschalten        |  |  | ücken, um zwischen den     |
| LANG.                           | Audios   | orache   | Х  | X                          |
| MENU                            | Zeigt das TV-Menü an   |  |  |                            |
| OK / SELECT                     | Eingeben / Ansehen / Wiedergeben   |  |  |                            |
| GRÜN                            | Anzeigen der Wiederholoptionen   |  |  |                            |
| RETURN                          | Kehrt zum vorhergehenden Menü zurück (sofern verfügbar)  |  |  | fügbar)                    |
| GELB                            | Ke   | hrt zum Stammverzeic                             | hnis zurück (sofern verfüç                                   | gbar)                      |
| MY BUTTON2                      | Direktwahl von Szenen oder Zeitpunkten   |  | Wählt die<br>gewünschte Datei                                | Wählt die gewünschte Datei |
| SUBTITLE                        | Untertitel Ein-Aus. Wi<br>zwischen den Mo  |  | Х  | Х                          |
| SWAP                            | Medien-Quellenauswahl  |  |  |                            |
| BLAU                            | Anzeige des Disc-<br>Menüs (sofern<br>verfügbar)   | Anzeige des Disc-<br>Menüs (sofern<br>verfügbar) | х  | х                          |
| ROT                             | Vergrößert oder verkleinert das Bild. Wiederholt drücken, um zwischen den Zoomoptionen umzuschalten.                 |  |  |                            |

| Weitere Funktionen - Tastenkombinationen (während der Wiedergabe) |  |  |
|---|--|--|
| II+ <b>&gt;&gt;</b>   | Langsamer Vorlauf.   |  |
| <b>&gt;&gt;</b> + <b>&gt;&gt;</b>                                 | Stellt die Geschwindigkeit für den langsamen Vorlauf ein.  |  |
| <b>44</b> + <b>44</b>   | Stellt die Geschwindigkeit für den langsamen Rücklauf ein. |  |
| +   | Bestätigt den Stop-Befehl.                                 |  |

Sie können durch Drücken der Zifferntasten direkt zum entsprechenden Kanal wechseln. Um auf einstellige Kanalnummern zu wechseln, müssen Sie zuerst die 0 und dann die entsprechende Ziffer drücken (Beispiel: Um 5 zu wählen, drücken Sie 0 und 5.)

# Normale Wiedergabe

- Schalten Sie das TV-Gerät ein
- 2. Legen Sie eine Disc in die Disclade ein.

Die Disclade zieht die Disc automatisch ein. Wenn die Disc kein Menü enthält, beginnt die Wiedergabe unmittelbar.

**Hinweis**: Schritte 3 und 4 sind nur relevant, wenn die Disc ein Menü enthält.

- Drücken Sie "▼" / "▲" / ▼ / I oder die Zifferntaste(n), um den gewünschten Titel auszuwählen.
- 4. Drücken Sie OK.

Die Wiedergabe der ausgewählten Optionen beginnt. Je nach Disc wird ein Film, ein Standbild oder ein anderes Untermenü wiedergegeben.

### Zu Ihrer Information:

Wenn die Ausführung-einer Tasten-Funktion verboten ist, erscheint das "Symbol."

## Hinweise zur Wiedergabe:

- Während des schnellen Vor- oder Rücklaufs erfolgt keine Tonwiedergabe.
- 2. Während der Zeitlupenwiedergabe ist kein Ton zu hören
- Die Zeitlupenwiedergabe rückwärts ist nicht möglich.
- In einigen Fällen ist kein direkter Wechsel zur gewünschten Untertitelsprache möglich.
- Wenn auch nach mehrmaligem Drücken der Taste die bevorzugte Sprache nicht ausgewählt wird, ist diese auf der CD nicht verfügbar.
- Beim erneuten Einschalten des Players bzw. beim erneuten Einlegen einer CD wird die Auswahl der Untertitelsprache automatisch wieder auf die Ausgangseinstellung zurückgesetzt.
- Wird eine Sprache ausgewählt, die auf der CD nicht verfügbar ist, wird als Untertitelsprache automatisch die für die CD vorgegebene Standardsprache verwendet.
- Die Untertitelsprachen wechseln in einer festgelegten Reihenfolge. Deshalb können Sie die Anzeige der Untertitel nur abbrechen, indem Sie die UNTERTITEL-Taste mehrfach drücken, bis "Untertitel aus" auf dem Bildschirm erscheint.
- 9. Beim erneuten Einschalten des Players bzw. beim erneuten Einlegen einer CD wird die Auswahl der Wiedergabesprache automatisch auf die Ausgangseinstellung zurückgesetzt. Wenn die gewünschte Sprache auf der Disc nicht aufgezeichnet ist, erfolgt die Wiedergabe in einer verfügbaren Sprache.
- Einige DVDs enthalten keine Haupt- und/oder Titelmenüs.
- Die Einzelbildweiterschaltung im Rücklauf ist nicht möglich.
- 12. Nützliche Hinweise:

- Wenn Sie eine Zahl eingeben, die größer als die Gesamtlaufzeit des aktuellen Titels ist, wird das Zeitsuchfeld ausgeblendet, und in der oberen linken Ecke des Bildschirms erscheint die Meldung "DE Eingabe ungültig".
- 13. Die Diaschau ist im ZOOM-Modus deaktiviert.

### **DVD-Fehlerbehebung**

## Die Bildqualität ist schlecht (DVD)

- Vergewissern Sie sich, dass die Oberfläche der DVD nicht beschädigt ist. (Kratzer, Fingerabdrücke, etc.)
- Reinigen Sie die DVD und versuchen Sie es erneut. Siehe die Anweisungen im Abschnitt "Hinweise zu Discs" zur richtigen Reinigung Ihrer Discs.
- Stellen Sie sicher, dass die DVD mit der bedruckten Seite nach oben in die Lade eingelegt ist.
- Feuchtigkeit oder Kondensation auf der Disc können das Gerät negativ beeinflussen. Warten Sie ein bis zwei Stunden im Standby-Modus, bis das Gerät trocken ist.

### Die Disc wird nicht wiedergegeben

- Es liegt keine Disc im Gerät. Legen Sie eine Disc in die Lade ein.
- Die Disc wird nicht richtig geladen.

Stellen Sie sicher, dass die DVD mit der bedruckten Seite nach oben in die Lade eingelegt ist.

- Falscher Disctyp. Das Gerät kann keine CD ROMs etc. wiedergeben.
- Der Regionalschlüssel der DVD muss mit dem Regionalschlüssel des Geräts übereinstimmen.

### Falsche OSD-Sprache

- · Wählen Sie die Sprache im Menü Setup aus.
- Die Audio- oder Untertitelsprache der DVD lassen sich nicht ändern.
- Auf der DVD sind keine mehrsprachigen Audios bzw. Untertitel aufgezeichnet.
- Versuchen Sie, die Audiospur bzw. die Untertitel im Titelmenü der Disc zu ändern. Manche DVDs erlauben dem Anwender nicht, die Einstellungen ohne Verwendung des Disc-Menüs zu ändern.
- Diese Funktionen sind auf der DVD nicht vorhanden.

#### Kein Bild

 Achten Sie darauf, dass Sie die richtigen Tasten auf der Fernbedienung gewählt haben.

### Kein Ton

- Überprüfen Sie die Lautstärke-Einstellung.
- Vergewissern Sie sich, dass Sie den Ton nicht versehentlich ausgeschaltet haben.

### Verzerrter Ton

 Überprüfen Sie, ob die richtige Toneinstellung gewählt wurde.

## Wenn keine Maßnahmen geholfen haben

Wenn Sie mit keinem der oben aufgeführten Hinweise das Problem lösen konnten, sollten Sie das TV-DVD-Kombigerät abschalten und wieder einschalten. Hilft auch das nicht weiter, wenden Sie sich bitte an Ihren Händler oder an eine auf TV-DVD-Geräte spezialisierte Reparaturwerkstatt. Versuchen Sie niemals, ein defektes TV-DVD-Gerät selbst zu reparieren.

## Mit diesem Gerät kompatible Disc-Typen:

| Disc-Typen<br>(Logos)                | Aufnahme-<br>Arten  | Disc-<br>Größe | Maximale<br>Wiedergabezeit                   | Eigenschaften   |
|--------------------------------------|---------------------|----------------|--|---|
| DVD<br>VIDEO                         | Audio<br>+<br>Video | 12 cm          | Einseitig: 240 min.<br>Doppelseitig: 480 min | <ul> <li>Dank des Dolby Digital und<br/>MPEG-2-Systems verfügt eine<br/>DVD über ausgezeichnete Ton-<br/>und Bildqualität.</li> <li>Die verschiedenen Bildschirm-<br/>und Audio-Funktionen<br/>können problemlos über das<br/>Bildschirmmenü gewählt<br/>werden.</li> </ul> |
| AUDIO-CD<br>COMPACT<br>DIGITAL AUDIO | Audio               | 12 cm          | 74 min.                                      | Die Compact Disc oder auch<br>CD ist der Nachfolger der<br>Schallplatte. Im Gegensatz<br>zur Schallplatte werden<br>Musikstücke digital auf einer<br>CD gespeichert.  |
| MP3-CD MP3 READABLE                  | Audio<br>(xxxx.mp3) | 12 cm          | Abhängig von MP3-<br>Qualität                | MP3 ist ein Audiokomprim-<br>ierungsverfahren, welches<br>dazu genutzt wird Musikdaten<br>auf einem Computer zu spei-<br>chern.   |
| PICTURE-CD JPEG READABLE             | Bild                | 12 cm          | Abhängig von JPEG-<br>Qualität               | JPEG ist ein digitaler Bildkom-<br>primierungsstandard.   |

Für einen ordnungsgemäßen Betrieb dürfen nur Standard-CDs (12 cm) verwendet werden.

## **Technische Daten**

|              | <u>DVD:</u> SS/SL 4.7" (DVD-5)  | CD-DA     |  |  |
|--------------|---|-----------|--|--|
| Unterstützte | SS/DL 4.7" (DVD-9)  | CD-R      |  |  |
| Disctypen    | DS/SL 4.7" (DVD-10)   | CD-RW     |  |  |
|              | DS/DL 4.7" (DVD-18)   | MP-3/JPEG |  |  |
|              | MPEG-2 Video Standard Decoding (unterstützt MPEG -1)                        |           |  |  |
| Video        | Vollbildschirm-Videoanzeige mit 720 x 576 (PAL) bzw. 720 x 480 (NTSC) Pixel |           |  |  |
| Standards    | Bildwiederholungsrate von 50 und 60 Hz (PAL und NTSC)                       |           |  |  |
|              | Digitale Bitstream-Verarbeitung mit bis zu 108 Mbits/Sek.                   |           |  |  |
|              | Zeilenauflösung mehr als 500 Zeilen   |           |  |  |
| Audiotyp     | MPEG Multichannel-Decodierung   |           |  |  |
| Addiotyp     | LPCM  |           |  |  |
| Audioausgabe | Analoge Ausgänge:   |           |  |  |
| Audioausgabe | 24 Bit /48, 44.1kHz Downsampling DAC  |           |  |  |

## Einschalten des TV-Gerätes mit 12V

## Einschalten des TV-Gerätes mit 12 V Car-Adapter

- Verbinden Sie das den Car-Adapter (nicht im Lieferumfang enthalten) mit dem Zigarettenanzünder Ihres Fahrzeugs. Achten Sie dabei auf die richtige Polung.
- Stecken Sie die andere Seite des 12 Volt-Kabels in den 12V Anschluss an der Rückseite des TV-Gerätes
- 3. Drücken Sie eine der Tasten "🖒" P+ / P- oder eine Zifferntaste auf der Fernbedienung oder drücken Sie die Taste "🖒", oder + am TV-Gerät. Das TV-Gerät schaltet sich ein (optional).
- Stellen Sie das bestmögliche Bild über die Antennenposition ein, oder stellen Sie falls erforderlich die TV-Kanäle neu ein.

### Ein-/Ausschalten des TV-Gerätes

- Drücken Sie die Taste "O" auf der Fernbedienung oder die Taste "O" am Fernsehgerät. Das Gerät schaltet in den Standby-Modus.
- 2. Nehmen Sie die Kabelanschlüsse und den Netzstecker ab.

. V+ V+

ACHTUNG: 12 V Eingang: ,

## Lizenzinformationen

Hergestellt unter Lizenz der Dolby Laboratories.

# INHABER DER MARKENZEICHEN DOLBY.

"Dolby" und das Doppel-D-Symbol sind Warenzeichen der Dolby Laboratories.

"Das HDMI-Logo und High-Definition Multimedia Interface sind Markenzeichen oder eingetragene Markenzeichen der HDMI Licensing LLC."





OLE 22540H-TB DVD 20170124v1

ok.